

# Kúpna zmluva k časti 1

uzatvorená podľa § 409 a nasl. zákona č.513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)

## I. Zmluvné strany

1. **Kupujúci:** **Obec Veľké Ludince**  
Sídlo: Veľké Ludince 136, 935 65 Veľké Ludince  
Zastúpený: Bc. Zita Cseri, starostka obce  
IČO: 00307637  
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a. s.  
Číslo účtu: SK74 5600 0000 0038 4822 0004
  
2. **Predávajúci:** **MOREAU AGRÍ JUH, s.r.o.**  
Sídlo: SNP 59, 937 01 Želiezovce  
Zastúpený: Ing. Róbert Gulyás  
Bankové spojenie: VÚB, a.s., Ľudovíta Štúra 21, 934 15 Levice 1  
Číslo účtu: SK42 0200 0000 0024 9362 4557  
IČO: 44 303 050  
DIČ/IČ DPH: 2022660453 / SK2022660453  
Zapísaný v: OR OS Nitra, Oddiel: Sro, Vložka č. 22891/N

(ďalej spolu ako „Zmluvné strany“)

## Preambula

1.1 Táto zmluva sa uzatvára ako výsledok verejného obstarávania v zmysle § 3 ods. 2 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Kupujúci na obstaranie predmetu tejto zmluvy použil postup verejného obstarávania – verejnú súťaž.

1.2 Predávajúci berie na vedomie, že plnenia, ktoré poskytuje na základe tejto zmluvy, tvoria súčasť projektu financovaného z Operačného programu Kvalita životného prostredia, kód výzvy OPKZP-PO1-SC111-2016-10.

1.3 Predávajúci ďalej berie na vedomie, že plnenia poskytované zo strany Predávajúceho podľa tejto zmluvy budú financované Kupujúcim z Operačného programu Kvalita životného prostredia, kód výzvy OPKZP-PO1-SC111-2016-10. Vzhľadom na charakter financovania realizácie tejto Zmluvy Zmluvné strany vyhlasujú, že budú spoločne koordinovať postup a poskytovať si požadovanú súčinnosť.

## II. Predmet zmluvy

2.1 Predmetom tejto zmluvy je „**Technológie pre zberný dvor odpadu v obci Veľké Ludince**“ (ďalej len „predmet zmluvy“). Predmet zmluvy je špecifikovaný v Prílohe č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.

2.2 Predávajúci sa na základe tejto zmluvy a v rozsahu v nej vymedzenom zaväzuje dodať predmet zmluvy a previesť na Kupujúceho vlastnícke právo.

2.3 Predmet zmluvy je splnený zo strany Predávajúceho protokolárnym prebratím úplného predmetu zmluvy Kupujúcim.

2.4 Kupujúci sa zaväzuje predmet zmluvy prevziať a zaplatiť zaň dohodnutú kúpnu cenu. Predmet zmluvy je splnený zo strany Kupujúceho úplným zaplatením kúpnej ceny. Kupujúci nadobudne vlastnícke právo k predmetu zmluvy až zaplatením kúpnej ceny.

## III. Dodacie podmienky

3.1 Predávajúci sa zaväzuje odovzdať celý predmet zmluvy Kupujúcemu do dvoch mesiacov odo dňa účinnosti tejto zmluvy.

3.2 Miestom dodania predmetu zmluvy je sídlo Kupujúceho.

3.3 Kupujúci sa zaväzuje prevziať predmet zmluvy na základe oznámenia Predávajúceho, ktoré doručí písomne alebo elektronicky Kupujúcemu minimálne tri pracovné dni vopred.

3.4 Kupujúci sa zaväzuje prevziať predmet zmluvy v oznámenom termíne. Kupujúci je povinný bez zbytočného odkladu upozorniť Predávajúceho na zjavné vady zrejmé už pri doručení tovaru.

3.5 Po prebratí predmetu zmluvy Predávajúci vyhotoví preberací protokol. Kupujúci po prebratí predmetu zmluvy preberací protokol písomne potvrdí.

## IV. Cena

4.1 Cena je stanovená podľa zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a predloženej ponuky, ako cena maximálna vrátane nákladov spojených s dodaním predmetu zmluvy do miesta určenia a je záväzná počas platnosti zmluvy.

4.2 Zmluvné strany sa dohodli na nasledovnej cene tovaru v € (EUR):

Cena celkom bez DPH: 60950,- EUR

Suma DPH (20 %): 12190,-EUR

**Cena spolu s DPH: 73140,- EUR**

**slovom: Sedemdesiattritisícjednostaštyridsať EUR**

## V. Platobné podmienky

5.1 Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť Predávajúcemu dohodnutú kúpnu cenu podľa čl. IV tejto zmluvy na základe doručenej faktúry.

5.2 Faktúra musí obsahovať minimálne náležitosti daňového dokladu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

5.3 Faktúra je splatná do **60 dní** odo dňa preukázateľného doručenia faktúry do sídla Kupujúceho.

5.4 Ak faktúra neobsahuje náležitosti podľa bodu 5.1, resp. obsahuje nesprávne údaje, je Kupujúci oprávnený vrátiť faktúru Predávajúcemu na doplnenie bez jej uhradenia a bez následkov z omeškania. Predávajúci je povinný najneskôr do troch pracovných dní faktúru opraviť a doručiť ju Kupujúcemu. Nová lehota splatnosti začne plynúť až po preukázateľnom doručení novej faktúry do sídla Kupujúceho.

## **VI. Porušenie zmluvných povinností a jeho následky**

6.1. V prípade nezaplatenia faktúry v termíne jej splatnosti, je Predávajúci oprávnený od Kupujúceho požadovať úroky z omeškania vo výške 0,01 % z neuhradenej čiastky za každý aj začatý deň omeškania.

6.2. Ak Predávajúci nedodá tovar v lehote podľa čl. III tejto zmluvy, zaväzuje sa zaplatiť Kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 10 % z celkovej ceny tovaru bez DPH.

6.3. Okrem uhradenia zmluvnej pokuty je Kupujúci oprávnený žiadať od Predávajúceho náhradu škody, ktorá mu vznikla porušením resp. zanedbaním povinností Predávajúcim.

## **VII. Práva a povinnosti zmluvných strán**

7.1. Zmluvné strany sa podpisom tejto zmluvy dohodli na:

- a) vyhotovení preberacieho protokolu; preberací protokol musí obsahovať dátum úplného dodania predmetu zmluvy,
- b) prechode nebezpečenstva škody na predmete zmluvy na Kupujúceho odovzdaním predmetu zmluvy v mieste dodania.

7.2 Predávajúci sa podpisom tejto Zmluvy zaväzuje:

- a) dodať predmet zmluvy Kupujúcemu s odbornou starostlivosťou, v stave podľa kúpnej zmluvy a objednávky,
- b) riadne oboznámiť Kupujúceho s obsluhou predmetu zmluvy, poskytnúť Kupujúcemu informácie súvisiace s použitím a údržbou predmetu zmluvy, písomné návody na obsluhu a inštrukcie, pokyny, technické normy slúžiace alebo patriace predmetu zmluvy,
- c) oboznámiť Kupujúceho s príslušnými bezpečnostnými predpismi a prevádzkovými predpismi vzťahujúcimi sa na predmet zmluvy,
- d) vykonať základné zaškolenie obsluhy predmetu zmluvy,
- e) prevziať zodpovednosť za vady predmetu zmluvy, ktoré bude mať v čase dodania a vady vzniknuté v záručnej dobe,
- f) že zodpovedá za kvalitu dodaného tovaru podľa platných technických noriem, počas záručnej doby v trvaní 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť odo dňa odovzdania predmetu zmluvy Kupujúcemu s príslušnými dokladmi a podpísaním preberacieho protokolu obidvomi zmluvnými stranami.

g) že počas záručnej doby Kupujúcemu poskytovať bezplatný servis - opravu alebo výmenu chybných dielov resp. zariadení, ak vada nebola spôsobená neodbornou manipuláciou, chybnou obsluhou predmetu zmluvy zo strany Kupujúceho.

h) že servisný zásah podľa písmena g) sa uskutoční do 24 hodín od písomnej reklamácie (listom, faxom, e-mailom) poruchy/vady zodpovednej osobe Predávajúceho. Doba poskytovania bezplatného servisu sa predĺži o dobu, počas ktorej nebude v záručnej lehote predmet zmluvy v prevádzkyschopnom stave z dôvodu na strane Predávajúceho.

7.3 Kupujúci sa podpisom tejto zmluvy zaväzuje

- a) zaplatiť za tovar dohodnutú kúpnu cenu podľa bodu 4.2. tejto zmluvy,
- b) prevziať od Predávajúceho predmet zmluvy dodaný v súlade s touto zmluvou,
- c) poskytnúť Predávajúcemu nevyhnutnú súčinnosť pri dodaní predmetu zmluvy,
- d) zachovávať mlčanlivosť o skutočnostiach súvisiacich s technickým riešením predmetu zmluvy.

## **VIII. Záverečné ustanovenia**

8.1 Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto zmluvy si vyžadujú písomný súhlas zmluvných strán a musia byť podpísané ich oprávnenými zástupcami. Doplnenia alebo zmeny tejto zmluvy sa budú realizovať formou písomných očíslovaných dodatkov k tejto zmluve.

8.2 Právne vzťahy, osobitne neupravené touto zmluvou, sa riadia ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a EÚ.

8.3 Predávajúci je povinný strieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiaceho s predmetom zmluvy kedykoľvek počas platnosti a účinnosti zmluvy oprávnenými osobami a je povinný im poskytnúť všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby na výkon kontroly/audit/overovania na mieste sú najmä: poskytovateľ finančných prostriedkov a ním poverené osoby.

8.4 Kúpna zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, dva rovnopisy pre Kupujúceho, jeden rovnopis pre Predávajúceho.

8.5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť po splnení odkladacích podmienok:

- a) dôjde k podpisu zmluvy o poskytnutí podpory z Operačného programu Kvalita životného prostredia a zverejnením Zmluvy v zmysle zákona,
- b) bude schválená dokumentácia z verejného obstarávania predmetu zmluvy poskytovateľom finančných prostriedkov.

V prípade, že zmluva o poskytnutí podpory nebude uzavretá alebo nebude schválená dokumentácia z verejného obstarávania predmetu zmluvy, má Kupujúci právo od plnenia zmluvy odstúpiť, pričom toto jednostranné odstúpenie nezakladá žiadne právo Zhotoviteľovi na plnenie nákladov spojených s týmto verejným obstarávaním.

8.6 V prípade, ak niektoré ustanovenie tejto Zmluvy je alebo sa stane neplatným alebo neúčinným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto Zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú dodatkom k tejto Zmluve nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie ustanovením platným alebo účinným znením, ktoré čo najlepšie zodpovedá

pôvodne zamýšľanému účelu ustanovenia neplatného alebo neúčinného. Do uzavretia takého dodatku platí zodpovedajúca právna úprava všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.

8.7 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto Zmluvy riadne a dôsledne prečítali, porozumeli jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcich. Ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tejto Zmluvy a na znak slobodného a vážneho súhlasu ju podpísali.

Vo VEĽKÉ LUDINCE

dňa .....15.-12.-2017.....



Bc. Zita Cseri  
starostka obce  
Obec Veľké Ludince  
Kupujúci

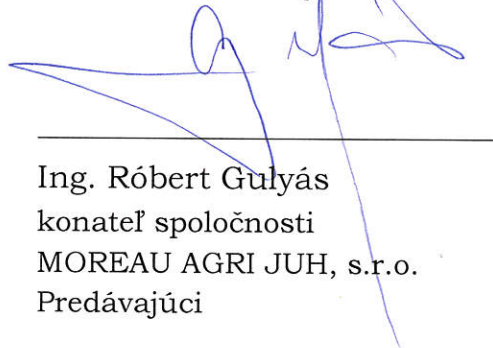
Vo VEĽKÉ LUDINCE

dňa .....15.-12.-2017....



MOREAU AGRI JUH, s.r.o.  
SNP 59, 937 01 Zelenzovce  
IČO: 44303050  
IČ DPH: SK 2022660453

-5-



Ing. Róbert Gulyás  
konateľ spoločnosti  
MOREAU AGRI JUH, s.r.o.  
Predávajúci



Príloha č. 1 - Technická špecifikácia – opis predmetu zákazky

Názov časti predmetu zákazky	Počet ks	Požadované parametre predmetu zákazky	Technická špecifikácia uchádzačom ponúkaného predmetu zákazky (uveďte parameter, alebo len číslo(A) a nie(N))	Cena za ks s DPH v EUR	Celková cena s DPH v EUR
1. Manipulátor s príslušenstvom	1	Teleskopický manipulátor Manitou MT 625 H COMFORT		73140,-	73140,-
		<b>Motor</b>	A		
		počet valcov	4		
		výkon motora (kW/HP)	75 HP		
		priame vstrekovanie paliva (A/N)	A		
		chladenie kvapalinou (A/N)	A		
		<b>Rozmery</b>	A		
		celková výška (m)	2,00 m		
		polomer otáčania (m)	3,30 m		
		svetlá výška (m)	0,33 m		
		<b>Prevodovka</b>	A		
		hydrostatická (A/N)	A		
		počet rýchlostí	2 rýchlostná		
		max. rýchlosť ( km/h)	25 km/h		
		<b>Hydraulika</b>	A		
		zubové hydraulické čerpadlo (A/N)	A		
		prietok čerpadla (l/min)	90 l/min		
		<b>Teleskopické rameno</b>	A		
		výška zdvíhu (m)	5,85 m		
		nosnosť (kg)	2500 kg		
		predný dosah ramena (m)	3,30 m		
		<b>Kabína</b>	A		
		kabína s kúrením, vetraním a klimatizáciou (A/N)	A		



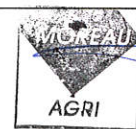
MOREAU AGRI JUH, s.r.o.  
 SNP 59, 937 01 Želiezovce  
 IČO: 44303050  
 IČ DPH: SK 2022660453

Príloha č. 1 - Technická špecifikácia – opis predmetu zákazky

multifunkčný joystick - ovládanie hydraulických funkcií a pojazdu joystickom (A/N)	A	
nastaviteľný volant (A/N)	A	
slnečná clona na prednom a strešnom skle (A/N)	A	
predný stierač a ostrekovač (A/N)	A	
zadný stierač (A/N)	A	
pracovné svetlá (ks)	4 pracovné svetlá	
maják (A/N)	A	
vonkajšie spätné zrkadlá (ks)	2 vonkajšie spätné zrkadlá	
cestné svetlá (A/N)	A	
krokovacia funkcia (A/N)	A	
strešné svetlo (A/N)	A	
mechanická plastová sedačka (A/N)	A	
zvuková signalizácia spätného chodu (A/N)	A	
pohotovostné STOP tlačidlo (A/N)	A	
prepínač batérie (A/N)	A	
<b>Príslušenstvo</b>	A	
paletizačné vidly (A/N)	A	
dĺžka paletizačných vidiel (mm)	1200 mm	
lyžica na sypké hmoty (A/N)	A	
objem lyžice (l)	1500 l	
mechanické zaistenie náradia (A/N)	A	
návod na obsluhu v slovenskom jazyku, katalóg náhradných dielov (A/N)	A	
<b>Pneumatiky</b>	A	
rozmery	12,0 – 16,5R	
<b>Zaškolenie</b>	A	
3 osoby v rozsahu 1 hodina (A/N)	A	



*[Handwritten signature in blue ink]*



MOREAU AGRÍ JUH, S.R.O.  
 SNP 59/937/01 Želiezovce  
 IČO: 44303050  
 IČ DPH: SK 2022660453